



安全理事会

Distr.: General
27 November 2013
Chinese
Original: Arabic

2013 年 11 月 25 日阿拉伯叙利亚共和国常驻联合国代表给秘书长和安全理事会主席的同文信

奉我国政府指示，谨提请你注意阿拉伯叙利亚共和国对秘书长关于 2013 年 6 月 29 日至 2013 年 11 月 13 日期间安全理事会第 1701 (2006) 号决议执行情况的报告 (S/2013/650) 的立场。

阿拉伯叙利亚共和国重申其对黎巴嫩的主权、领土完整和政治独立的坚定承诺。它仍致力于与黎巴嫩方面开展合作，确保尊重两个兄弟国家的国家主权和领土完整，以利于两国的安全与稳定。

阿拉伯叙利亚共和国政府还重申在给秘书长和安全理事会主席的关于安全理事会第 1701 (2006) 号决议执行情况的多封信函中所述的立场。意想不到的的是，秘书处坚持在其有关该专题的报告中提及阿拉伯叙利亚共和国，特别是该决议涉及的是以色列侵略黎巴嫩的问题。

上述报告提及，由于武装恐怖主义团体的活动，叙利亚公民和叙利亚境内的巴勒斯坦难民移徙至黎巴嫩。此问题不在上述决议的授权范围之内。阿拉伯叙利亚共和国政府告诫，不要出于政治目的而利用移徙者的痛苦。它回顾，巴沙尔·阿萨德总统为解决叙利亚危机提出的政治方案包括为所有希望回返的叙利亚公民提供保障，并采取便利其回返的措施。

阿拉伯叙利亚共和国政府驳斥以色列关于向黎巴嫩转运武器的指称。以色列孤注一掷地妄图以此来转移人们对整个区域的国际和平与安全的真正威胁的注意，这种威胁就是以色列自己的侵略政策。我们谨提请你注意以色列直接参与支持叙利亚境内武装恐怖主义团体，我们已就此问题多次致函详述。

阿拉伯叙利亚共和国政府申明，阿拉伯叙利亚军队继续捍卫叙利亚所有领土，应对恐怖主义团体；为这些团体配备武装和提供资金的国家 and 行为体目前已广为人知。现在已很清楚，广为人知的黎巴嫩政治行为体正企图破坏叙利亚稳定，为恐怖主义团体配备武装和提供资金，协助其进入叙利亚。



阿拉伯叙利亚共和国重申，划定边界是主权和双边问题，应在实地条件允许时由相关国家决定。划定沙巴阿农场地区边界的工作应在以色列根据权威性国际决议结束对该地区的占领后启动。

请将本函作为安全理事会文件分发给荷。

阿拉伯叙利亚共和国常驻联合国代表

巴沙尔·贾法里(签名)
